

おけがわ

2013
10
月号

1日発行

NO.
949

Okegawa city Public relations magazine



篠津の彼岸花



桶川市子どもフォーラム 情報ステーション

新庁舎建設基本計画(案)について意見を募集します
桶川市環境美化に関する条例(案)について意見を募集します
仮設加納公民館開館のお知らせ
「保育所・放課後児童クラブ」新規入所申込み受付
桶川市認定家庭保育室のご案内

健康ステーション

高齢者インフルエンザ予防接種

P02
P04
P04
P04
P05
P06
P07
P11
P13
P14

いっしょにDOですか？

第38回桶川市民まつり開催
2013おけがわ子育てフェスティバルのご案内
おけがわ市民芸術文化祭2013を開催します！

まちの話題

フォトスケッチ
はっぴいばーすでい・おけがわ文芸

- 各種無料相談
- 健康づくり幸せづくり
- 響の森情報
- 市民伝言板
- 休日当番医・ごみ収集・納税

P15
P15
P16
P17
P26
P26
P27

P12
P12
P25
P28
裏表紙

人口と世帯

9月1日現在 対前月比

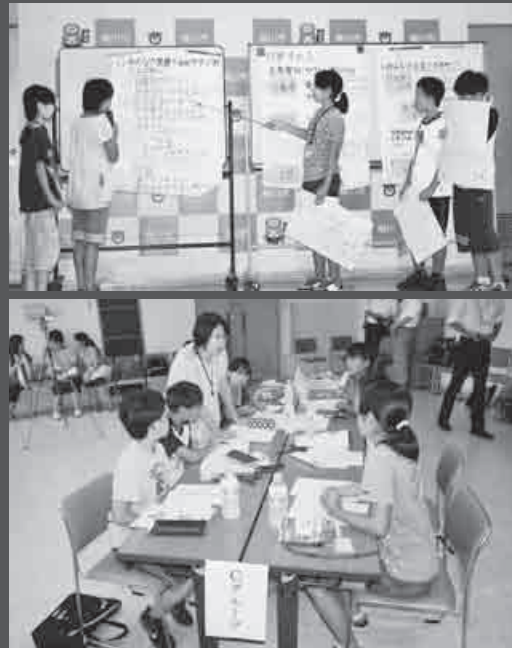
人口	75,350人	-28人
男	37,532人	-18人
女	37,818人	-10人
世帯数	30,500世帯	+2世帯

桶川市役所

〒363-8501 桶川市泉1-3-28
TEL: 048-786-3211
FAX: 048-786-9866
<http://www.city.okegawa.lg.jp>

C グループ 「みんなが笑顔で住みやすい街」

問 題 点	・図書館が少ない、閉館時間が5時⇒放課後利用できない ・お年寄りに不便⇒バス便が少なく、バス停にベンチがない、自転車置き場が2段式、坂道が多い ・遊ぶ施設が少なく、壊れている、釘がむき出し ・交流⇒あいさつが少ない。近所の人の名前と顔がわからない
改 善 点	《みんなと交流できる町づくり》 ・図書館で交流⇒開館時間の延長、地区別の紙芝居や劇の上演 ・近所で交流⇒月一回のラジオ体操、クリスマス、ハロウィンなど季節行事を行う ・挨拶で交流⇒ポスターで呼びかけ 《お年寄りにやさしい町づくり》 ・電動式自転車の貸出 ・全バス停にベンチの設置 ・ルートの短縮化と増便 ・20回で1回無料のチケット ・段差のスロープ化 ・音声信号機を増やす



D グループ 「自然環境とマナーを守ろう」

問 題 点	・ポイ捨てが多くボランティアが少ない、意識が低い ・水質が汚染し公園や緑が少ない
将 来 像	・ポイ捨てゼロ ・ごみを減らす ・水質を改善する ・生き物が生息しやすい場所になってほしい ・公園や緑を増やし市民のくつろげる場所がほしい ・マナーの高い桶川市
対 策	・意識を高める運動 ・ポイ捨て防止重点区域をつくり、学校などの団体でボランティアを呼びかける ・ポスターなどで知らせる ・公共施設や回覧板などでPRする ・下水道を整備して生活排水の汚染を減らす ・環境保全を呼びかける ・街路樹を増やす



参 加 者

桶川西小：平井風海、田嶋昌太、高橋里菜
 加納小：西永三和子、松本慧、永田ののか
 川田谷小：大野駿太郎、木村亜美、橘岳
 桶川東小：鴨田歩夢、土屋愛莉、小池晴日
 日出谷小：今田あかり、佐藤勇太、藤井雅
 朝日小：下里颯也、佐藤里菜、齋藤好聖
 桶川小：前島綾乃、原望、上ありす

(順不同、敬称略)

平成
25年度

桶川市子どもフォーラム

今年で11回目をむかえた子どもフォーラムが市内の小学校6年生21人の参加により、8月26日、桶川市保健センターで開催されました。

子どもフォーラムは、桶川市の将来を担う子どもたちが、自分たちの住んでいるまちについて、自らの視点で提言を行い、市政に反映させるとともに、次代を担う子どもたちの地方自治への関心が高まることをねらいとして開催しています。

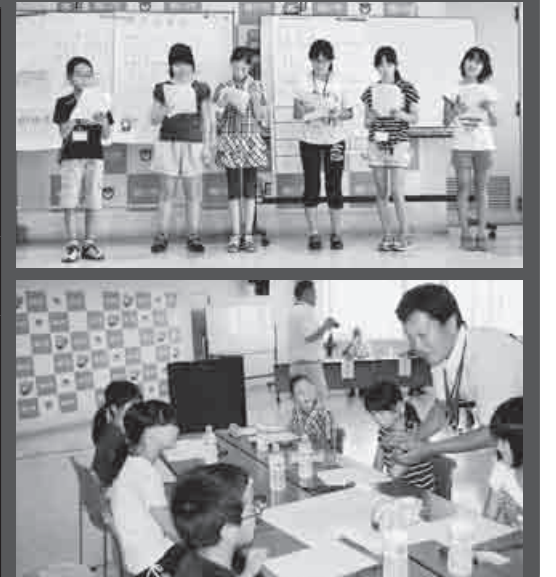
当日は分野別に4グループを構成し、各自の考えた問題点や対策を発表しました。グループとしてまとめ、市長へ提言された意見を紹介します。



発表内容

A グループ 「活気あふれにぎわいのある街」

今の問題	・若者をふやしたい ・名所がわかりづらい ・PR不足 ・楽しい場所が少ない ・商店街の元気がない ・地域の人の集う場所が少ない
将 来 像	・もっとPRするべき ・人々の集う場所をつくる
対 策	・市ホームページにオケちゃんのページを作る ・オケちゃんの特ちょうを考える ・オケちゃんの声で名所を説明する案内機「マップン」を設置する ・ショッピングモール内に公園を作る ・人気の本がたくさんある図書館を作る ・スポーツや食事もできる宿泊施設を作る



B グループ 「みんなが安心して遊べる公園」

今の問題	・家の近くに公園がない ・ボールが飛び出して危険 ・小さな子どもを連れて行けない 小さい子からお年よりまでみんなが楽しめる安心で安全な公園
将 来 像	・ソーラー式の照明灯 ・フリースペース、子ども専用のスペースを置く ・たくさんの遊具を設置する ・砂場近くに水道 ・売店と食事が出来るスペースや木陰のあるベンチ ・使いやすいゴミ箱の設置 ・遊具とボールスペースを分離し、フェンスネットや危険な遊具にマットを敷設
自分たちに出来ること	・ボールを使っていい場所を決める ・大きな石ははじにどける ・小さな子と離れて遊ぶ



仮設加納公民館開館のお知らせ

加納公民館の休館により皆様には大変ご不便をおかけしておりますが、この度、仮設公民館の概要が決定しましたのでお知らせいたします。

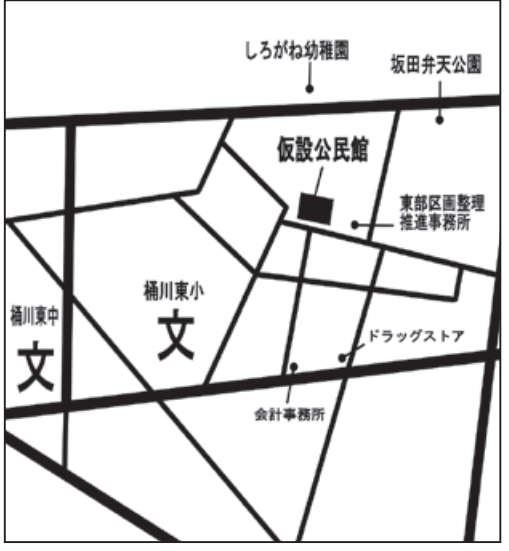
開館予定日▶11月20日(水)
ところ▶坂田東二丁目地内
(東部区画整理推進事務所隣)
施設概要▶建物面積：294㎡
大会議室：78㎡ 和室：44㎡
研修室1：24㎡ 研修室2：34㎡

予約について

電話による受付を開始します。
(祝日を除く(火)～(金)の午前8時30分～午後5時15分)
なお、11月19日(火)は開館準備のため、電話予約ができませんので、ご了承ください。

利 用 日	受付開始日
11月20日(水)～12月28日(土)	10月8日(火)
平成26年1月4日(土)～2月19日(水)	10月25日(金)

※1回の電話予約で1コマとします。
※11月20日(水)の開館以降は仮設公民館での従来どおりの受け付けとなります。
※1団体の使用は11月と12月分を合わせ3コマとし、1月以降は月に2コマまでとします。



(仮設加納公民館位置図)

申込み・問合せ▶加納公民館事務局
(川田谷生涯学習センター内)
☎728-1040

新庁舎建設基本計画(案)について意見を募集します
市では、新庁舎建設を具体的に進める上での基本理念や整備方針などの諸条件の整理・検討を行い、「桶川市新庁舎建設基本計画(案)」を作成しました。この計画について皆さんの意見を募集します。
なお、新庁舎の配置計画や平面計画などについては、今後予定される基本設計で、意見を募集します。
閲覧・意見募集の期間▶10月1日(火)～31日(木)
意見を提出できる人▶市内在住・在勤・在学の人
閲覧場所▶新庁舎建設推進課、情報公開コーナー、東部連絡所、(土、日、祝日を除く)、桶川公民館、川田谷公民館(月曜日を除く)
※ホームページでも閲覧できます。
意見の提出方法▶閲覧場所に設置の用紙に、意見、氏名などを記入し、

桶川市環境美化に関する条例(案)について意見を募集します
市民、事業者、土地などの所有者、ペットの飼い主および市が、良好な生活環境の実現を図るための条例(案)を作成しました。この条例(案)について、皆さんの意見を募集します。
閲覧・意見募集の期間▶10月10日(木)～11月8日(金)
意見を提出できる人▶①市内に在住・在勤・在学の人②市内に事業所・事務所を有する人③市内にある土地などを所有または管理する人
閲覧場所▶環境課、情報公開コーナー(土、日、祝日を除く)※ホームページでも閲覧できます。
意見の提出方法▶閲覧場所に設置の応募様式に必要事項を記入し、直接、郵送(〒363-8501 泉1-3-28)、ファックス(786-3740)、電子メール(kanky@city.okegawa.lg.jp)

備え付けの意見箱に提出するほか、直接、郵送(〒363-0026 上日出谷937-1)、ファックス(787-5409)、メール(chosha@city.okegawa.lg.jp)で新庁舎建設推進課へ。
提出された意見の取扱▶今回いただいた個々のご意見に対して、直接回答は行いません。
問合せ▶新庁舎建設推進課

国民健康保険からのお知らせ
11月から保険証が更新されます！
11月1日から国民健康保険被保険者証(カード型の保険証)が更新されます。新しい保険証は10月上旬に簡易書留にて郵送します。
※郵便局の不在通知がありましたら、郵便局保管期間内に、再度配達してもらうか、郵便窓口で受領してください。
【短期被保険者証(短期証)の交付について】
国民健康保険税は、病気やけがのときにかかる医療費の大切な財源です。
国民健康保険税を長い間滞納している場合は、通常の保険証に代えて短期被保険者証(短期証)を交付し、納税をお願いしています。
※短期証とは、有効期限が短い保険証のことで、医療を受けた場合の自己負担割合は、保険証と変わりません。
なお、対象になる人には事前に案内を送付します。
詳しくは▶保険年金課

で環境課へ。
提出された意見の取扱▶今回いただいた個々のご意見に対して、直接回答は行いません。
問合せ▶環境課

入学準備金貸付制度のご案内
市では、高校・大学などへの進学を希望する人の保護者で、入学資金の調達が困難な人に対して、資金の貸付を実施しています。
貸付限度額▶(1万円を単位)
○高等学校、高等専門学校、専修学校▶20万円
○大学、短大▶40万円
貸付対象者▶次の要件を満たす人
○平成25年1月1日以前から市内に居住する人
○連帯保証人(関東一都六県に居住し、独立の生計を営む20歳以上の住民税完納者)がいる人
償還方法▶口座振替で平成26年10月から40月割賦(無利子)
貸付の適否▶書面で通知します。
申請期間▶平成26年2月10日(月)まで(土、日、祝、年末年始除く)
※年内貸付を希望する場合は、10月31日(木)までに申請してください。
※申請書類は、教育総務課窓口およびホームページへ。
詳しくは▶教育総務課



「違反なくそう運動」を実施します
良好な市街地形成や安全で良質な建築物の普及を図るため、「違反なくそう運動」を行います。期間中は、違反建築物をなくすため、建築パトロールを実施するほか、法令説明会を行います
とき▶10月11日(金)～18日(金)
※詳しい予定は詳細決定後にホームページに掲載します。
問合せ▶建築課

	◆児童扶養手当月額 (子の人数が1人の場合)		◆特別児童扶養手当月額		◆特別障害者手当月額など	
	改定前	改定後	改定前	改定後	改定前	改定後
全部支給	41,430円	41,140円	1級	50,400円	26,260円	26,080円
一部支給	41,420円 ～9,780円	41,130円 ～9,710円	2級	33,570円	14,280円	14,180円
					福祉手当(経過措置分)	14,180円

今回、国民年金法の改正により特例水準は3年間で段階的に解消されることとなり、次の通り平成25年10月分から額が改定されます。

◆児童扶養手当月額
(子の人数が2人の場合)
1人の場合の月額に、5,000円加算
(子の人数が3人以上の場合)
2人の場合の月額に、1人につき3,000円加算

平成26年度

「保育所・放課後児童クラブ」新規入所申込み受付について

詳しくは☎保育課

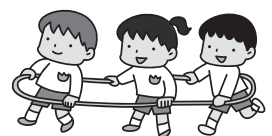
平成26年度（来年4月）の保育所・放課後児童クラブ新規入所申込みの受付を、次のとおり行います。

就労証明書など、勤務先で記入するものがありますので、申込書類は余裕をもつてご用意ください。

別途詳細については、10月1日から配布する入所案内をご覧ください。

申込書類 配布開始	10月1日(火)から
申込書類 配布場所	保育課(保健センター内)、市内埼玉県認可 保育所、放課後児童クラブ、駅前子育て 支援センター、日出谷子育て支援センター
受付期間	11月18日(月)～25日(月)
受付時間	【平日】午前8時30分～午後7時 【土・日】午前9時00分～11時30分
受付場所	保育課(保健センター内)

※入所は申し込み順ではありません。
※書類不備の場合は受付できません。
※手続きに必要な書類はホームページからダウンロードできます。



保育所について

入所の基準

保護者（同居する祖父母を含む）が就労など（就労1日6時間・週4日以上、産前産後各8週間、病気が、介護、災害の復旧など）により昼間家庭にいないことが常態であるもの。

手続きに必要な書類

- ① 保育所入所申込書
 - ② 入所申込みにかかる意志確認表・家庭状況書
 - ③ 就労証明書など（保育ができない世帯員全員分）
 - ④ 健康調査表
 - ⑤ 兄弟の幼稚園などの在園証明書（該当する人のみ提出してください）
- ※勤務先などの事情により市外の保育所を希望する場合は、保育所所在地の市区町村に申込締切日を確認のうえ、締切日の5日前までに桶川市へ申し込んでください。

入所決定

審査の結果、保育の欠ける度合いの高い人から内定を通知します。後日、内定した保育所で児童面接により集団保育の可否を判断し、結果を通知します。

放課後児童クラブについて

入室の基準

桶川市立の小学校に就学している概ね10歳未満の児童で、主として下校後保護者や同居者が就労など（就労1日6時間・週4日以上、産前産後各8週間、病気が、介護、災害の復旧など）により昼間家庭にいないことが常態であるもの。

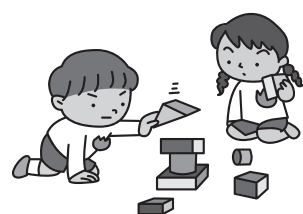
手続きに必要な書類

- ① 放課後児童クラブ入室申込書
- ② 児童家庭調査書
- ③ 就労証明書等（保育ができない世帯員全員分）

入室決定

審査の結果、保育に欠ける度合いの高い人から内定を通知します。特別支援学級などの児童は、後日、内定した放課後児童クラブで児童面接により集団保育の可否を判断し、結果を通知します。

※放課後児童クラブは、各小学校校区に設置しています。



桶川市認定家庭保育室のご案内

家庭保育室とは

市では、児童福祉法による県知事の認可を受けていない保育施設（認可外保育施設）のうち、一定の基準を満たしている施設を「家庭保育室」として認定し、保護者が就労などで日中家庭にいない乳幼児（生後7週目から3歳未満児）の保育を委託しています。なお、近隣市町が認定している市外の家庭保育室への委託もしています。

保護者に対する助成（保護者助成金）について

家庭保育室の通常保育を利用する3歳未満児の保護者に対し、家庭保育室保育料（5万5千円を限度）と埼玉県認可保育所に入所した場合の保育料（減額なし）との差額を、月額1万5千円を限度に助成する制度があります。

※助成金の交付には、いくつか条件があります。

※家庭保育室以外の施設を利用されている場合は助成の対象になりません。

※家庭保育室入室後、手続きに必要な書類を郵送します。申請方法は同封の案内書をご覧ください。

市内桶川市認定家庭保育室一覧					
保育室名	所在地	電話	特別保育		
			一時	休日	夜間・早朝
あゆみ保育園	南1-2-21 1221 番館 1F	771-8349	○		
泉保育園	泉2-17-21	786-4393	○		
いなほ保育園	川田谷 4593-10	786-5970			
聖友保育園	若宮1-4-52 埼北SSビル 2F	786-7911	○	○	○
なのはな保育園	川田谷 3267	787-0970	○	○	

※家庭保育室への入室の申込みは各園で受け付けています。
※保育料など詳細については各家庭保育室にお問い合わせください。
※○印は、通常保育以外に実施しているものです。
（保育室名は五十音順）

平成26年度「幼稚園」入園願書受付について

幼稚園とは

満3歳児から小学校就学前の幼児の心身の発達を助長することを目的に幼児教育を行っております。

入園受付について

各園一斉に入園受付を開始します。
入園願書配布開始▼10月15日(火)
願書受付開始▼11月1日(金)

幼稚園児の預り保育について

園児の保護者が働きながら子育て出来るように、開園前や保育時間終了後も『預り保育』を実施しています。また、夏休みなどの季節休暇中も1日預り保育を実施しています。

市内幼稚園一覧		
幼稚園名	所在地	電話
愛宕幼稚園	上日出谷1008	786-7277
うさぎ幼稚園	倉田103	728-2981
桶川幼稚園	寿2-10-4	771-1238
桶川ときわ幼稚園	鴨川1-1-43	786-0162
かわたや幼稚園	川田谷3821-3	787-0029
しろがね幼稚園	坂田150	728-4004
ひがし幼稚園	東1-6-25	771-6427

（幼稚園名は五十音順）

詳しくは☎各幼稚園

皆様の善意

ありがとうございます

次の方から寄附をいただきました。
有効に活用させていただきます。

株式会社ノジマ 様
蓄電式ポータブルAC電源1台
詳しくは☎契約管財課

里親制度をご存知ですか？里親を必要としている子どもがいます

「里親とは」

子どもの健やかな成長には、家庭の温かい愛情と理解が必要です。しかし、親の病気や離婚、虐待など様々な事情により自分の家庭で生活できない子どもたちが、乳児院や児童養護施設などで生活しています。里親とは、こうした子どもたちを家庭に迎え入れ、一時的または継続的に養育する人のことです。

「里親になるには」

一定の要件を満たす必要があります。特別な資格は必要ありませんが、登録の前に研修を受講する必要があります。※詳細については、県ホームページをご覧ください。

《里親入門講座を開催します》

里親になって子どもを育ててみたい人、里親制度に興味がある人のために里親入門講座を開催します。

内容▼里親制度の概要説明、里親の養育体験談、質問や情報交換など

とき▼10月19日(土)午後1時30分～4時※申込みは17日(木)まで

ところ▼市役所第3・4会議室

申込み・問合せ▼県中央児童相談所 ☎75-4152へ。

年金を受け取るために、年金額を多くするために、国民年金に任意加入しませんか！

任意加入には、「高齢任意加入」と「在外任意加入」があります。

【高齢任意加入とは】

日本に住む人はすべて20歳から60歳までの間国民年金に加入しますが、60歳以上の人も次の1か2に該当する場合は、希望すると国民年金に加入できる制度です。

なお、保険料の納付方法が、平成20年4月1日から、口座振替による方法に原則化されました。ただし、口座を持っていない場合や、資格を喪失するまでの期間の保険料を前納する場合など、正当な理由がある場合には、現金で納付することもできます。

任意加入の手続き▼保険年金課国民年金グループ

持ち物▼年金手帳、印鑑、預貯金通帳、通帳届出印、特例任意加入の

場合は戸籍謄本

1 任意加入

60歳から65歳までの人で、年金加入期間が短く年金を受け取るための必要な期間を満たしていない人や、未加入や保険料未納期間があるために年金額が少ない人は、国民年金に任意加入することができます。

※老齢基礎年金を受給している人や、厚生年金・共済組合に加入している人は任意加入できません。

2 特例任意加入

65歳の時点で受給資格を満たしていない場合、昭和40年4月1日以前に生まれた人で、日本国内に住んでいる人、または海外に住んでいる日本国籍がある人は、受給資格を満たすまで（最長70歳まで）任意加入できます。

【在外任意加入制度とは】

海外に居住した場合でも、国民年金に希望で任意加入することができます。

任意加入期間中に保険料を納めると、老齢基礎年金に反映されます。また、海外に居住している間に、事故や病気で障害が残ったときや、不幸にして亡くなったときには、保険料を納めていると障害基礎年金や遺族基礎年金が保障されます。

保険料を納める方法は、国内に住む親族など協力者が代わりに納める方法や、協力者がいない場合は日本に開設している預貯金の口座から口座振替による方法があります。

加入の手続きは海外転出届出を済ませた後、出国前にしてください。

詳しくは☎保険年金課国民年金グループ



市長元気通信

小野克典 報告 vol.5



「子どもフォーラムの様子」

8月26日に子どもフォーラムが保健センターで行われました。これは市内の7小学校を代表した21名の児童が、日頃感じている桶川市の課題を洗い出し、将来どんなまちにしたいか、そのためにどのようなことをすべきかななどを議論し発表をするものです。自らが日頃感じていることを市政へ提言することにより、自分たちの住むまちへの思いや関心を深めることができる企画です。

様々なテーマの中から出された個々の意見を当日参加した初対面の児童同士が協力し合いグループごとにまとめあげ、その内容を皆さんにしっかりと伝えるため、模造紙にイラストなども交えて分かりやすく発表するという一連の作業は、プレゼンテーション能力や人とのコミュニケーション能力の育成に大いに役立つものと思いました。

子どもたちの素朴でストレートな視点で考える数々の提案を聴いて、児童たちの柔軟な発想と創造力に感心させられました。我々大人も、いくつになっても日々新たな気持ちで物事を見聞し、感じるものの大切さをあらためて考えさせられた一日でした。

桶川市長 小野克典

平成25年度「計量器（はかり）の定期検査」のお知らせ

平成25年度の「計量器（はかり）の定期検査」を次のとおり行います。

とき▼①10月24日(木)②10月25日(金) ※どちらも午前10時～午後3時（正午～午後1時を除く）

ところ▼①サン・アリーナ駐車場 ②勤労福祉会館駐車場

計量法では、取引や証明に使用する「はかり」について、2年に1回検査を受けることを規定しています。該当する「はかり」をお持ちの人は、必ず受検してください。

いる「はかり」についても、検査が必要で。 ※平成23年度に受検した商店や事業所などには案内文を送付しますが、新しく受検する場合は、お問合せください。

問合せ☎産業観光課

10月1日は浄化槽の日～年1回、浄化槽の健康診断を受けましょう～

浄化槽を使用している場合は「保守点検」「清掃」とは別に年1回の「定期水質検査」の受検が法律により義務付けられています。

「保守点検」とは、年3～4回、機器の点検・調整や消毒薬の補充を

行うことです。「清掃」は、年1回、浄化槽の内部にたまった固形物などを引き抜くことです。「定期水質検査」は、年1回、浄化槽からの放流水などをチェックして浄化槽が十分浄化機能を発揮しているかを検査するものです。

現在、家庭からの生活排水が川の汚濁原因の7割以上を占めています。浄化槽を安心して使い、地域の水環境を良好に保つために、浄化槽を使用している人は、必ず定期水質検査を受けるようにしましょう。

定期水質検査の手数料▼10人槽以下（家庭用浄化槽）5,000円

※11人槽以上は問合せください。

問合せ☎（一社）埼玉県環境検査研究協会浄化槽管理課 ☎649-5151

桶川市教育委員会第10回定例会

とき▼10月21日(月)午後2時 ところ▼サン・アリーナ会議室

※9月号でお知らせした日程から変更があります。

教育委員会定例会の傍聴を希望する人は、会場へお越しください。会場の都合で人数を制限する場合は、ご了承ください。また、次回の教育委員会は、11月21日(木)を予定しています。

詳しくは☎教育総務課

☆交通事故統計☆

—桶川市内の人身事故—

(毎年1月からの累計)

	平成25年 7月末	平成24年 7月末	対前年 同月比
件数	192件	208件	-16件
死者数	0人	0人	0人
負傷者数	227人	254人	-27人

今点けて！ まだ明るい もう暗い

☆自衛官募集☆

募集種目	受付期間	応募資格	試験予定日
陸上自衛隊 高等工科学校生徒	一般	15歳以上17歳未満の男子で中卒または見込みの人	★1次試験 平成26年1月18日(土) ★2次試験有
	推薦	15歳以上17歳未満の男子で中卒または見込みの人(推薦については中学校長などの推薦が別途必要です。)	平成26年1月11日(土)～13日(月・祝)の指定される1日

*年齢は平成26年4月1日現在

問合せ☎自衛隊さいたま地域事務所 ☎651-2420

相 談	相談員	相 談 内 容	と き	と ころ	問 合 せ
法律相談(予約制)	弁 護 士	相続、金銭・賃貸借、離婚・相続などの法律全般についての相談	4日(金)・8日(火)・16日(水)・24日(木)・28日(月)・11月5日(火)・8日(金)・13日(火)・21日(水)・25日(月) 14:00~17:00	市役所相談室	秘書広報課
日曜法律相談(予約制)	弁 護 士	相続、金銭・賃貸借、離婚・相続などの法律全般についての相談	20日(日)・11月17日(日) 10:00~12:00	市役所相談室	
司法書士法律相談(予約制)	司法書士	相続、遺言、名義変更、会社設立登記、成年後見、少額民事訴訟(債務整理)等の相談	10日(木) * 次回は11月14日(木) 13:00~16:00	市役所相談室	
事業とくらしの相談	行政書士	成年後見制度、相続、各種契約書、内容証明、会社設立などの手続きの相談	1日(火) * 次回は11月1日(金) 13:00~16:00	市役所相談室	
不動産相談(予約制)	宅建物取引主任者	不動産の売買、賃貸借契約等についての相談	23日(水) 13:00~16:00	市役所相談室	安心安全課
住 宅 相 談	建設団体の相談員	住宅の新築、増改築、修繕、工事、耐震などの相談	19日(土) 9:00~12:00	市役所第3会議室 電話可 ☎786-3211	
行 政 相 談	行政相談委員	国や県、公団・公社等への要望や苦情についての相談	4日(金) * 次回は11月1日(金) 10:00~12:00	市役所相談室	
多重債務相談	市役所職員	消費者金融等からの借金返済などに困っている方の相談	随時	市役所相談室 直通☎786-3450	
暴力団被害相談(予約制)	上尾警察署職員	暴力団により被害を受けたり、困っていることについての相談	随時	市役所相談室	人権・男女共同参画課
女性相談(予約制)	県外の専門カウンセラー	女性のためのなんでも相談	7日(月) 10:00~16:00 21日(月) 16:00~20:00	アソシエ(さくらフレンド内) 市役所相談室	
人 権 相 談	人権擁護委員	悩みごと・相続・離婚問題・子どものいじめなどの日常生活でお困りのことの相談	8日(火) 9:00~12:00	地域福祉活動センター3階	産業観光課
内 職 相 談	市役所職員	内職に関する相談・案内	毎週水・金曜日(祝日を除く) 10:00~15:00	勤労福祉会館 直通☎773-1121(水・金曜日)	
消費生活相談	消費生活相談員	消費者トラブルや苦情など、消費生活全般についての相談	毎週月・火・木・金曜日(祝日を除く) 10:00~15:30(12:00~13:00を除く)	市役所南庁舎2階 電話可 ☎786-3211	自治文化課
こどもと家庭なんでも相談	家庭児童相談員	子どもたち自身や親からの、家庭・幼稚園・学校などでの悩みや子育ての相談	毎週火・木曜日(祝日を除く) 10:00~16:00	駅前子育て支援センター 電話可 直通☎777-7708	
こどものことばや運動面	専門相談員	未就学児の発達についての相談	事前に電話で申し込み、日程調整して決定	児童発達支援センター分室 ☎787-5562	児童発達支援センター分室
教 育 相 談	専門相談員	子どもの教育やしつけについての悩みごとの相談	毎週月~金曜日(祝日を除く) 9:00~17:00	桶川市教育センター 直通☎786-3237	
心配ごと相談	民生委員	さまざまな心配ごとの相談	毎週土曜日(祝日を除く) 13:00~15:00	地域福祉活動センター 直通☎728-2369	社会福祉協議会
結 婚 相 談	民生委員	結婚を望む方の相談	毎週土曜日(祝日を除く) 13:00~15:00	地域福祉活動センター	

健康づくり
幸せづくり

親しらずについて

親しらずは、智歯、第三大臼歯とも呼ばれ奥歯の中でも最後方にある歯のことです。

人類学的にいうと、この歯の退化傾向は著しく、第一大臼歯、第二大臼歯に比べて一般的に小さく、尖った形のものや細くなっているものもしばしばみられます。

歯のはえ方、位置、傾きなども人によりさまざまで、はえてくる時期も個人差が多く、全体が歯ぐきに埋もれているもの、半分しか出ていないものなどもあり、完全に欠如する場合もみられます。

親しらずは、上下左右で4本生える可能性がありますが、統計的には約70%の人に1本以上の欠如が、約30%の人に全部の欠如がみられるというデータもあります。

口の中にはえてくる年齢は18~24歳頃が多く、遅れて生えてくる場合もあり、人によって違いが大きくなります。

近年は顎(あご)の発達が昔にくらべて悪く、歯がならぶスペースが狭くなったり、歯の大きさに比べて顎が小さくなってきたりなどのことから、親しらずの入る

場所が無くなり口の中に出てこない場合もあります。

この歯は最後方にあるために、食べものの残りが停滞して不潔になりやすく、半分埋まっていたりすると、歯の周囲に深い歯肉ポケットが形成されて炎症が起きるいわゆる智歯周囲炎が起りやすくなります。

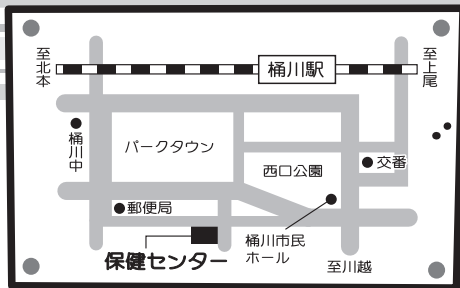
上下の噛み合わせが悪くなった、顎(あご)が偏位する原因、さらには顎関節症の原因となる場合もあります。また、親しらずが原因で歯ならびが悪くなったりもします。

ただ悪いことばかりではなく、近年この歯を再生医療につかうことなどの研究も行われており、将来的には親しらずを有効に利用する方法が考えられています。

親しらずの状態は人それぞれによつて異なりますので、処置については、かかりつけ歯科医によく相談してください。

【一社】足立歯科医師会





健康増進課

(保健センター内)

☎ 786-1855

FAX 786-0096

健康ステーション

Health Station

※母子健康センターは耐震工事のため、こどもの健康診査は全て保健センターで実施します。

こどもの健康診査



種 別	と き	ところ	受付時間	内 容
4 か月児健診	10月11日(金)	保健センター	13:15~14:10	診察、身体計測、育児相談、離乳食相談・試食、絵本コーナー 持ち物 母子健康手帳・健診票
7 か月児・10か月児相談	〈高崎線東側〉 10月1日(火) 11月5日(火)		9:30~10:30	保健師による身体観察、身体計測、育児相談、栄養士による離乳食相談 ※対象児は、7か月児と10か月児です。高崎線の東側と西側で日程が異なりますので、ご注意ください。 その他、電話にてご相談ください。 持ち物 母子健康手帳
	〈高崎線西側〉 10月7日(月) 11月11日(月)			
1歳6か月児健診 (個別通知あり)	10月23日(水)		13:15~14:10	内科・歯科診察、歯科指導、身体計測、育児・幼児食相談、発達・心理相談 持ち物 母子健康手帳・問診票
3歳3か月児健診 (個別通知あり)	10月18日(金)		13:15~14:10	内科・歯科診察、身体計測、育児・幼児食相談、発達・心理相談 持ち物 母子健康手帳・問診票
フッ素塗布	10月28日(月)		1回目 13:30~14:00 2回目以降 14:00~14:30	1歳6か月児健診終了児、6か月ごとに塗布します。 持ち物 母子健康手帳 問合せ ☐口腔保健センター(北足立歯科医師会) ☎ 048-596-0275

母子健康相談



種 別	と き	ところ	受付時間	対象者および内容	定員
マタニティクラス 《要予約》	10月10日(木) 10:30~13:00	保健センター	10:15~10:30	妊娠16~28週の妊婦(夫も可) 簡単クッキング、妊娠中の食事や過ごし方などについて、その他交流会 持ち物 母子健康手帳、エプロン、三角きん、ふきん、筆記用具	25人
	10月21日(月) 13:30~16:00		13:15~13:30	妊娠20~31週の妊婦(夫も可) 妊娠経過や出産のこと、その他交流会 持ち物 母子健康手帳、筆記用具	25人
パパママ体験クラス 《要予約》	10月12日(土) 10:00~12:00		9:45~10:00	妊娠24~36週の妊婦と夫(祖父母になられる方歓迎) 赤ちゃんのお風呂の入れ方、保育について 持ち物 母子健康手帳、筆記用具	9組
赤ちゃんサロン	10月3日(木) 11月7日(木)		開催時間 10:00~12:00	2~6か月児の保護者 ママ達の仲間づくり、交流の場としてご利用ください。 持ち物 母子健康手帳	なし
ベビーもぐもぐクラス (ママ準備クラス) 《要予約》	11月14日(木) 13:30~16:00		13:15~13:30	6~9か月児の保護者 歯の話と離乳食について ※妊婦の方も参加できます。 持ち物 母子健康手帳	25人

注1) 母子健康相談については、実施日の1週間前までに電話でお申し込みください。また、効果的に参加していたため、対象となる乳児以外の小さなお子さんを連れての参加はご遠慮ください。

注2) 母子健康相談の対象となる乳幼児用のおむつ・調乳用のお湯などは、各自でご持参ください。

おとなの健康相談



種 別	と き	ところ	受付時間	対象者および内容
ちょっと気軽に お立ち寄り健康相談	10月8日(火)	保健センター	9:30~11:00	対象 成人 内容 血圧測定、体重・体脂肪測定、バランスの良い食事のとり方などの相談 ※気軽にお立ち寄りください!

高齢者インフルエンザ予防接種

インフルエンザは、予防接種を受けることで重症化を防ぐことができます。高齢者は、特に重症化しやすいので、この機会に予防接種を受けましょう。

なお、インフルエンザ予防接種を希望する際は、効果や副反応などを理解した上で受けてください。

対象者▼①65歳以上の市民

②60歳から64歳までの人で、心臓、腎臓、呼吸器の病気またはHIVウイルスによる免疫機能の障害により日常生活が極度に制限されている身体障害者手帳1級相当の市民※「受診券」が必要です。受診前に、身体障害者手帳などを持参し、健康増進課へ。

接種期間▼10月21日(月)～12月25日(水)

自己負担額▼1,500円（接種期間中1回のみ）ただし、生活保護受給者、中国残留邦人等の支援給付を受けている場合は無料（受給証を医療機関窓口で提示してください）。
接種方法▼実施医療機関に電話予約をしてから、65歳以上の人は「健康保険証」など（年齢と桶川市民であることが確認できるもの）、60歳から64歳の人は「受診券」を持参し、

受けてください。

接種後の接種済証は「健康手帳」に貼付してください。健康手帳がない場合は、健康増進課、保険年金課、東部連絡所、駅西口連絡所でお渡しします。

実施医療機関▼市内の実施医療機関は、ホームページに掲載しています。市外の実施医療機関については、お問い合わせください。

生涯骨太！クッキング

骨粗鬆症予防に、乳製品を使ったカルシウムたっぷり料理を作ってみませんか？

とき▼10月24日(木)午前9時30分～午後1時

ところ▼保健センター2階栄養指導室

対象▼市内在住、在勤の人

定員▼25人【先着順】

費用▼500円（保険代、材料費一部負担）

持ち物▼エプロン、三角巾、ふきん、手拭きタオル、筆記用具

申込み▼10月4日(金)午前9時から電話または直接窓口へ。

主催▼桶川市食生活改善推進員協議会（ヘルスメイト）

～ようこそ！オケちゃんキッチンへ～

野菜たっぷり・塩分控えめ！ヘルシーでおいしい「健康長寿メニュー」を一緒に作ってみませんか？県健康長寿サポーター養成講座も実施します。



健康長寿メニュー（例）

とき▼10月30日(水)午前9時30分～午後1時

ところ▼保健センター2階栄養指導室

対象▼市内在住、在勤の人

定員▼25人【先着順】

費用▼300円（保険代、材料費一部負担）

持ち物▼エプロン、三角巾、ふきん、手拭きタオル、筆記用具

申込み▼10月4日(金)午前9時から電話または直接窓口へ。



米粉料理教室

手軽にできる米粉料理を、ヘルスメイトと一緒に作ってみませんか？

とき▼11月6日(水)午前9時30分～午後1時

ところ▼保健センター2階栄養指導室

対象▼市内在住、在勤の人

定員▼25人【先着順】

費用▼500円（保険代、材料費一部負担）

持ち物▼エプロン、三角巾、ふきん、手拭きタオル、筆記用具

申込み▼10月18日(金)午前9時から電話または直接窓口へ。

主催▼桶川市食生活改善推進員協議会（ヘルスメイト）

11月の献血

種類	全血献血（200ml・400ml）
とき	11月3日（日・祝）
ところ	桶川小学校 校庭 （市民まつり会場）
時間	午前9時30分～11時45分 午後1時～3時
対象	16歳～69歳の健康な人 ※400mlは男性17歳以上 女性18歳以上

※65歳以上の人は、60歳～64歳に献血したことのある人に限ります。

本人確認にご協力を！
運転免許証
パスポート
健康保険証



などで本人確認をさせていただきます。

第38回 桶川市民まつり開催

今年も11月3日(日・祝)文化の日を中心に市民まつりが開催されます。



10月20日(日)	芸能の広場(市民ホール)	文化団体の発表イベント
10月27日(日)	スポーツ武道の広場(サン・アリーナ)	各種武道大会・演武
11月3日(日・祝)	歩行者天国自由の広場(中山道)	飲食物販売・フリーマーケット・バザーなど
	子どもの広場(桶川小校庭)	ダンスなどの催し
	福祉の広場(桶川小校庭)	手作り品などの販売・フリーマーケット・バザー・キャンペーン
	農産物即売の広場(桶川小校庭)	地元野菜・牛乳などの販売・市内企業による製品展示・即売
	商工の広場(ことぶき広場)	企業の展示、PR・飲食物販売、被災地復興支援コーナー 熱気球の試乗会(未就学児は保護者同伴、悪天候中止)
	パレード	桶川小校庭を午前9時30分出発
	皇女和宮行列	桶川小校庭を午後1時30分、お披露目は2時頃(中山道パーキング)
11月2日(土)～15日(金)	稻荷神社	菊花展

※11月3日は、東日本実業団対抗駅伝競走大会および市民まつりの開催に伴い、中山道の一部区間で交通規制が行われ、午前8時40分～午後4時(予定)が全面車両通行止めとなり、自転車での進入もできませんのでご注意ください。

市民まつり協賛金受付中(10月9日(水)まで)

詳しくは☎産業観光課



【まつり実施について】

11月3日の実施内容については、当日の朝、花火の打ち上げによる告知を行います。

- ①午前7時および7時10分の2回打ち上げ⇒全事業開催
- ②午前7時にのみ打ち上げ⇒開会式、パレード、和宮行列は中止
- ③打ち上げなし⇒全事業中止



桶川市を起点に東京都葛飾区で中川と合流する綾瀬川で、毎年10月に流域の方々と一緒にゴミ清掃活動などを行っています。清らかな綾瀬川を目指し、あなたもクリーン大作戦に参加してみませんか。

とき▼10月18日(金)午前9時～11時

※当日が雨天の場合は、中止になることがあります。中止の場合は、午前8時にお知らせします。

集合場所▼新小針領家グラウンド
駐車場(環境センター・元荒川水循環センター先)

持ち物▼長靴、帽子、タオル、飲み物など

申込み▼電話、FAX(786-3740)、またはメール(kankyo@city.okegawa.lg.jp)で10月11日(金)までに環境課へ。《確認項目・氏名、住所、電話番号、年齢》

「綾瀬川流域クリーン大作戦」に参加しませんか!

＜広告＞

つきのみや法律事務所

埼玉弁護士会所属
代表 弁護士 中村弘毅

無料法律相談 一人で悩まず専門家にご相談を…

相続・遺言

不動産トラブル

借金

離婚

債権回収

交通事故

投資被害

労働問題

TEL 048-815-4900

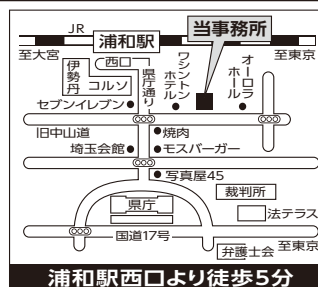
(電話受付時間: 平日9:00～12:00、13:00～17:00) ※土曜・夜間相談は予約の際ご確認ください。

～桶川市消費生活アドバイザー所属事務所です～

つきのみや法律事務所

検索

〒330-0063 さいたま市浦和区高砂2-1-16浦和熊ビル3F



いっしょの家「収穫祭」

とき▼10月27日(日)午前11時〜午後2時※雨天決行

ところ▼りんごの家(倉田513)

内容▼ステージ・模擬店・バザー・地域農産物販売

詳しくは☎社会福祉法人彩明会りんごの家 ☎728-9843

桶川市消費生活セミナー『落語で撃退悪質商法』を開催します

市民の誰もが安心・安全に生活を送ることのできる社会をめざし、消費生活セミナーを開催します。今回のテーマは『落語で撃退悪質商法』です。悪質商法は次々と新たな手口が生みだされています。消費者被害は途絶えることはありません。悪質商法から身を守るために、悪質業者の手口を事前に知っておくことは重要です。落語を通じて悪質商法の手口や撃退法を学び、悪質商法を撃退しましょう。

と き▶11月10日(日)午後1時〜3時(午後0時30分開場)

ところ▶響の森プラチホール

内 容▶防犯・消費者啓発落語、漫談&落語 講 師▶夢見亭わっぱさん

定 員▶60人 費 用▶無料

その他▶保育の定員6人【先着順】(満2歳以上〜就学前、申込みは10月18日(金)まで。※当日申込み不可)

申込み▶11月6日(木)までに電話、メール(bunka@city.okegawa.lg.jp)、または直接自治文化課へ。



**桶川市レクリエーション協会主催事業
バスハイク参加者募集!**

と き▶11月17日(日)午前7時集合出発※雨天決行

ところ▶長野県／戸隠高原・善光寺など

集合場所▶桶川地区……駅西口
加納地区……JA加納支店前
川田谷地区…農業センター前

定 員▶180人【先着順】

参加費▶3,000円(バス代・交通費・保険代など)
※昼食を希望する人は、別途1,000円いただきます。

交 通▶大型観光バス使用(4台)

申込み▶10月1日(火)〜23日(水)に、参加費を添えて下記の申込み先へ。

桶川地区⇒中島 弘 ☎773-1730
田中国治 ☎771-2318
加納地区⇒岡地 優 ☎728-5308
高山光司 ☎728-1153
川田谷地区⇒川辺 昭 ☎787-0346

※11月6日(水)以降の取り消しについては、参加費を返金できませんのでご注意ください。

主 催▶桶川市レクリエーション協会
詳しくは☎生涯学習スポーツ課



**パソコン講習年賀状づくり講座
参加者募集**

『word』を使って画像処理や住所録の作成、お気に入りのデジカメ写真などを利用したオリジナル年賀状を作ってみませんか。

と き▶11月1日〜22日(毎週金曜日・全4回)午後1時〜3時

ところ▶加納集会所(パルレ)

対象▶市内在住または在勤の20歳以上で、文字入力やマウスなどの操作が出来てコピー&ペーストといった簡単な用語の理解など基本ができる人。ノートパソコンを持参でき、word2007以降がパソコンの中

子どものための茶道教室

日本の伝統文化、「茶道」を体験してみませんか。

と き▶11月14日(木・県民の日)午前9時30分〜11時

定員▶20人 費用▶1,300円

申込み▶往復はがき(1人一通まで)に10月21日(月)《必着》で、講座名・住所・氏名(ふりがな)・年齢・性別・電話番号と返信先宛名を記入のうえ、教育委員会生涯学習スポーツ課(〒363-0012 末広2-8-29)へ。

※1枚のハガキでの複数名の応募、記入もれは無効となります。

受講者の決定▶10月22日(火)午前9時45分から、教育委員会1階会議室において公開抽選会を実施します。参加は自由です。なお、受講通知は、10月26日(土)までに郵送します。

詳しくは☎生涯学習スポーツ課

『第3回 ひざ教室』を開催!! 北里大学メディカルセンター

ひざが痛くて歩くのも大変! そんな悩みをもつ多くの方が変形性ひざ関節症と診断されています。変形性ひざ関節症ってどんな病気? どんな予防法や治療法があるの? ひざ教室では、ひざ専門医と理学療法士が皆さんの悩みにお答えします。ぜひ、ご参加下さい!

日 時▶平成25年10月31日(木)13:00〜15:30

場 所▶北里大学メディカルセンター 大村記念館

参加費▶無料 申し込み▶不要

※前回と同じ内容になります。

※問合せ先: ☎048-593-1212(代表) リハビリセンター「ひざ教室の件」とお伝えください

『遊ぼう!学ぼう!たろうえもん(秋)』

荒川太郎右衛門地区(桶川市・川島町・上尾市)で自然再生の取り組みに参加しよう!「ハンノキ移植」で自然再生を学び、「田園戦士かわじマンショー(9日のみ)」を観て、「しのてっぽう」を作って遊びましょう。

と き▶11月9日(土)午後1時30分〜4時※小雨決行(荒天延期日11月16日(土))

集合場所▶下池グラウンド付近または桶川駅西口

定 員▶100人【先着順】 費 用▶無料

対 象▶小学生以上(ただし、小学生は保護者同伴)

申込み▶10月7日(月)〜25日(金)(当日消印有効)に、参加者全員の氏名、年齢、住所、当日連絡の付く電話番号を記入のうえ、はがき、FAXまたはメールで下記の宛先へ。

申込み・問合せ▶
〒350-1124川越市新宿町3-12
国土交通省関東地方整備局荒川上流河川事務所内
太郎右衛門自然再生協議会事務局
☎049-220-0145 〆049-247-9850
メール tarou@ktr.mlit.go.jp



親子で田舎まんじゅうを作ろう

素朴な田舎まんじゅう作りを楽しみましょう。

と き▶10月26日(土)午前9時30分〜正午

ところ▶川田谷公民館

対象▶市内在住の小学生とその保護者

定員▶12組【先着順】

講師▶天沼幸子さん

費用▶700円(材料代)

持ち物▶エプロン、三角巾(頭にかぶるもの)、持ち帰り容器

申込み▶10月4日(金)〜18日(金)に、電話または直接、川田谷公民館へ。

〜桶川イーグルススポーツ少年団関係者の皆様へ〜

加納小学校を主体に活動してきた、桶川イーグルススポーツ少年団が平成25年3月31日を以て解団いたしました。これにより、育成会から預かりました残金47,588円で、稲生野球部会長へCボール等を平成25年8月11日に贈呈させていただきました。

35年4ヶ月の間、地域の方を始め、多くの方から見守られたことに厚く感謝申し上げます。

桶川イーグルス元代表 城山勝彦



さいたまの水と森ふれあい体験(水源林散策、滝沢ダム見学)参加者募集

と き▶11月3日(日・祝)午前7時30分〜午後5時30分

ところ▶荒川上流の水源林散策および滝沢ダム(秩父市)見学(バスで移動)

集合場所▶熊谷駅(午前7時20分)、西武秩父駅(8時40分)集合

対象▶小学生以上(小・中学生は保護者同伴)

定員▶25人【多数抽選】

費用▶1,000円(昼食代)

申込み▶10月15日(火)《必着》で、県

応募要件▶募集要項で、ご確認ください。

申込み▶募集要項を参照のうえ、12月2日(月)までに県温暖化対策課へ。詳しくは、ホームページをご覧ください。

問合せ▶県温暖化対策課 ☎830-033

親子で田舎まんじゅうを作ろう

素朴な田舎まんじゅう作りを楽しみましょう。

と き▶10月26日(土)午前9時30分〜正午

ところ▶川田谷公民館

対象▶市内在住の小学生とその保護者

定員▶12組【先着順】

講師▶天沼幸子さん

費用▶700円(材料代)

持ち物▶エプロン、三角巾(頭にかぶるもの)、持ち帰り容器

申込み▶10月4日(金)〜18日(金)に、電話または直接、川田谷公民館へ。

子どもための茶道教室

日本の伝統文化、「茶道」を体験してみませんか。

と き▶11月14日(木・県民の日)午前9時30分〜11時

定員▶20人 費用▶1,300円

申込み▶往復はがき(1人一通まで)に10月21日(月)《必着》で、講座名・住所・氏名(ふりがな)・年齢・性別・電話番号と返信先宛名を記入のうえ、教育委員会生涯学習スポーツ課(〒363-0012 末広2-8-29)へ。

※1枚のハガキでの複数名の応募、記入もれは無効となります。

受講者の決定▶10月22日(火)午前9時45分から、教育委員会1階会議室において公開抽選会を実施します。参加は自由です。なお、受講通知は、10月26日(土)までに郵送します。

詳しくは☎生涯学習スポーツ課

桶川イーグルススポーツ少年団関係者の皆様へ〜

加納小学校を主体に活動してきた、桶川イーグルススポーツ少年団が平成25年3月31日を以て解団いたしました。これにより、育成会から預かりました残金47,588円で、稲生野球部会長へCボール等を平成25年8月11日に贈呈させていただきました。

35年4ヶ月の間、地域の方を始め、多くの方から見守られたことに厚く感謝申し上げます。

桶川イーグルス元代表 城山勝彦



桶川市人財バンクをご利用ください！

桶川み・ら・い塾－人財バンクは『〇〇を学びたい、聞いてみたい、見てみたい、やってみたい！』など、これから学習活動に取り組もうとしている市民の皆さんに対して、ボランティア精神で指導できる指導者をご紹介します。また、特技や技術を持つ人の登録も受付けています。詳しくは、お電話でお問い合わせください。

《現在登録されているもの》

芸術文化	茶道、日本画、竹工芸、仏像・能面、トールペイント、書道、水墨・墨彩、文化箏、民謡、香道、油絵、水彩画・パステル画・デッサン、三味線、ミュージックベル等コンサート指導、朗読・読み聞かせ、フラワーアレンジメント
スポーツ・レクリエーション	気功太極拳、ピラティス、3 B 体操、ストレッチ、リズム体操、昔の遊び、ヨガ(ハタヨガ)、座禅(リラックス座禅)、親子体操・健康体操、エアロビクス、ダンス、骨盤エクササイズ、スポーツ吹矢
家庭生活・趣味	家庭指圧、手芸・編物、囲碁、ポルトガル刺繍、ハーブ、ガーデニング、折り紙、広辞苑のすべ
教育等一般	パソコン指導
人文・社会科学	ガイドボランティア
自然科学	森作り、自然環境保全、科学遊び、地球温暖化防止活動
産業技術	エネルギー調査
市民生活・国際関係	ロングステイ、英語、日本語指導

詳しくは☎生涯学習スポーツ課

小・中学生による「読み聞かせ」のお知らせ

11月1日の「彩の国教育の日」に合わせ、子どもたちによる子どもたちのための「読み聞かせ」を行います。小・中学生のおにいさん、おねえさんたちが、絵本や紙芝居を読んてくれます。

とき▼10月27日(日)午後2時～3時30分

ところ▼桶川公民館

協力▼図書館朗読ボランティア

詳しくは☎市立図書館「紅花の会」

第15回おけがわシルバーまつい

内容▼バザー、模擬店(赤飯など)、植木など販売、カラオケ大会、会員作品展、包丁研ぎ、各種ゲームなど。

とき▼10月27日(日)午前10時(販売は10時30分から・赤飯のみ11時から)～午後3時※雨天決行

ところ▼勤労福祉会館※駐車場はありませんので、車での来場はご遠慮ください。

詳しくは☎桶川市シルバー人材センター☎771-1920

みんなと楽しくおしゃべりしながら、初歩からの英語を学ぼう。

とき▼11月9日～30日毎週土曜日午前9時30分～11時30分

ところ▼桶川公民館

対象▼市内在住の小学1年生～4年生

定員▼20人【多数抽選】

費用▼無料 持ち物▼筆記用具

講師▼ニコラス・ダーデルさん

申込み▼往復はがきに、10月16日(水)《必着》で講座名、住所、氏名(ふりがな)、電話番号、年齢、性別、学校名、学年、および返信用宛名を記入のうえ、東公民館事務局(〒363-0027 川田谷4405-4)へ。

NPO法人おけがわ福祉会「第7回ハートフルマーケット」

おけがわ福祉会では、「ハートフルマーケット」を開催します。芽生えの会の自主製品やバザー品の販売も行います。お手伝いをして頂けるボランティアも同時募集します。

とき▼10月19日(土)午前10時～午後2時

ところ▼総合福祉センター前

詳しくは☎芽生えの会☎728-8161

初歩から学べる英語教室

みんな楽しく歩きましょう!! (歩LOOKing) 東側9kmコース

とき▼10月23日(水)午前8時

コース▼駅西口公園噴水前集合※小雨決行

定員▼30人 費用▼100円(保険代) ※当日集金

対象▼市内在住の人

持ち物▼飲み物、雨具、ウォーキングに適した服装

申込み▼往復はがきに、10月19日(土)《必着》で、住所・氏名(ふりがな)・電話番号・年齢・性別および返信用宛名記入のうえ、大久保孟(〒363-0026 上日出谷1143-1)へ。

詳しくは☎大久保☎090-2146-7395

このゆびとまれ主催事業

このゆびとまれとは、文部科学省が推奨している総合型地域スポーツクラブで、市が支援をしています。

バドミントンジュニア教室(後期)

とき▼10月18日～12月20日毎週金曜日(全10回)午後7時30分～9時30分

ところ▼サン・アリーナ

定員▼36人【先着順】

費用▼2,000円(保険代含む) ※当日集金

対象▼市内在住の小学生

申込み▼10月8日(火)午前8時から電話で大沼(728-4929)へ。

地区別体育祭が開催されます！

今年も市内を6地区に分けた地区別体育祭が下記のとおり開催されます。

実行委員会名	と	き	ところ	問合せ先	当日参加の可否
桶小地区市民体育祭	10月14日(月・祝)	8:30～15:00	桶川小	稲元☎775-8231	○
桶川地区西ブロック体育祭	10月14日(月・祝)	9:00～16:00	桶川西小	甘楽☎786-1595	○
朝日小学校区体育祭	10月14日(月・祝)	8:30～12:00	朝日小	門田☎772-1645	×
加納地区体育祭	10月20日(日)	8:30～14:30	加納小	関口☎728-2135	○
日出谷小地区体育祭	10月20日(日)	8:40～14:30	日出谷小	長島☎786-5699	×
川田谷地区体育祭	10月20日(日)	9:00～15:00	西中学校	磯田☎786-7964	○

当日参加が可能な会場についても、種目・人数に制限がありますのでご了承ください。

詳しくは☎生涯学習スポーツ課



昨年作品

観光協会からのお知らせ

①オケちゃんサポート隊の募集について

観光協会では、市マスコットキャラクターオケちゃんと一緒に、各種イベントでの市のPRをお手伝いしてくれる「オケちゃんサポート隊」を募集しています。入会すると、サポート隊限定の特典があります。

②道しるべアート かかしと一緒に作りませんか

10月13日(日)に市内で開催する、「駅からハイキング」特別公開「国指定重要文化財阿弥陀如来坐像と高校水族館」にて、道しるべとして設置するかかしを作ってくれる人を募集しています。サンタクロースや野球選手などのユニークなかかしを作ってみませんか。

展示場所▼川田谷地区

展示期間▼10月上旬～中旬

※かかしの服などの装飾品はご自分でご用意ください

歴史民俗資料館特別文化財講座

第1回「縄文時代出土の漆文化」

とき▶11月9日(土)午後1時30分～3時

講師▶岡村道雄さん(奥松島縄文村歴史資料館名誉館長、(独)国立文化財機構奈良文化財研究員)

第2回「下宅部遺跡からみた縄文人の植物利用」

とき▶12月1日(日)午後1時30分～3時

講師▶千葉敏朗さん(東村山ふるさと歴史館学芸員)

ところ▶川田谷生涯学習センター

費用▶無料

定員▶40人【先着順】

申込み▶10月15日(火)午前9時から、電話または直接、歴史民俗資料館へ。※連続受講も可能です。

③オケちゃん作品展 作品募集について

オケちゃん生誕3周年を記念して作品展を開催しますので、オケちゃんをモチーフとした作品を募集します。

募集作品▼オケちゃんをモチーフとした、絵・写真・人形など

展示場所▼中山道宿場館(寿11-19)

展示期間▼11月上旬～12月下旬

申込み・問合せ▼桶川市観光協会☎776-8590

歴史民俗資料館小企画展「縄文のむら」を掘るー高井遺跡発掘45年ー

高井遺跡で人々が最も活発に行動していた縄文時代中期の文化の流れやものの動き、くらしについて出土品を通して紹介します。

とき▼10月26日(土)～12月8日(日)午前9時～午後4時30分(月曜休館)

ところ▼川田谷生涯学習センター

【関連事業】

★講演会「縄文時代中期の土器の世界」

講師▼細田勝さん(公財)埼玉県埋蔵文化財調査事業団調査官兼調査第一課長

とき▼11月10日(日)午後1時30分～3時

ところ▼川田谷生涯学習センター

費用▼無料

定員▼30人【先着順】

申込み▼10月26日(土)午前9時から、電話または直接、歴史民俗資料館へ。

★国指定重要文化財「後谷遺跡出土品」の公開

小企画展の開期中、保存処理された一部の出土品について公開します。

詳しくは☎歴史民俗資料館

地域包括支援センター主催 介護予防教室のご案内

市内に3ヶ所ある地域包括支援センターは市の委託を受けて、主任ケアマネジャー、保健師(看護師)、社会福祉士などの専門職が、ひとつのチームを組んで高齢者や家族の支援を行っています。介護、福祉、医療、虐待防止など、高齢者の暮らしに関わるさまざまな問題に対応する相談窓口です。センターでは業務の一環として以下のとおり介護予防教室を行っています。

ところ	と き	内 容	
中山道ふれあい館	10月8日(火)・22日(火) 11月12日(火)・26日(火) 12月10日(火)・24日(火)	午後2時～3時 (受付:1時30分～)	玄米ニギニギ体操、べにの花体操、歌、栄養士からの食事の講話など
ハートランド会議室	10月18日(金)、11月22日(金) 12月20日(金)		

問合せ▶ハートランド(坂田1725) ☎777-7055

ところ	と き	内 容	注意事項
日の出自治会館	10月3日(木)、11月7日(木) 12月5日(木)	午後1時30分～3時 (受付:1時15分～)	「健診結果の見方について」「インフルエンザについて」「ボールエクササイズ」など、毎回テーマのお話は20分くらいで、体操を1時間くらい実施しています。
サン・アリーナ	10月11日(金)、11月8日(金) 12月13日(金)		日の出自治会館は駐車場がありませんので、徒歩か自転車でお越しください。サン・アリーナは、上履きをご持参ください。
農業センター	10月8日(火)、11月12日(火)		

問合せ▶ルーエハイム(泉1-2-5) ☎789-2121

ところ	と き	内 容	注意事項
地域福祉活動センター集会所	10月11日(金)・25日(金) 11月8日(金)・22日(金) 12月13日(金)	午後1時～2時30分 (受付:0時45分～)	体操、歌など

問合せ▶社会福祉協議会(末広2-8-8) ☎728-2265

詳しくは☎高齡介護課

視覚障害者パソコン相談会を開始します

桶川ITネットでは、平成25年度の協働推進提案事業として「視覚障害者パソコン相談会」を10月9日から開始します。

すでにパソコンを利用しているが、分からないことがある、パソコンを始めようと思うがどうしたらよいのか、などパソコンの利用に関する疑問や相談に応じます。

とき▶毎月第2、4水曜日午前10時～正午

ところ▶地域福祉活動センター

対象▶市内在住・在勤・在学の視覚に障害のある人

内容▶①パソコンの基本操作に関すること②音声読み上げソフトに関すること③その他、パソコンに関する疑問など

費用▶無料

申込み▶不要。直接、地域福祉活動センター1点訳室へお越しください。※音声対応パソコンが2台のため、人数を制限する場合はご了承ください。

詳しくは☎桶川ITネット(oke-net@oke-net.org)・障害福祉課・生涯学習スポーツ課

食で繋がる国際交流事業～『作って食べてお国を知ろう!』第2回外国料理教室を開催します～

今回はタイ料理を作ります。身近な食文化を通じて、国際交流を深めましょう。この料理教室は、おけがわ国際交流をすすめる会と自治文化課との桶川市協働推進提案事業により実施されるものです。

と き▶10月26日(土)午前10時～午後2時 ところ▶桶川公民館

定 員▶20人 費 用▶500円 持ち物▶エプロン、三角巾

申込み・問合せ▶10月18日(金)までに電話で、おけがわ国際交流をすすめる会・田中(☎090-7905-8299) または電話、メール(bunka@city.okegawa.lg.jp)で、自治文化課へ。



図書館講座 「埼玉ゆかりの文学者」

埼玉にゆかりのある作家の中から、桶川や近隣に住んだ人を中心に取り上げる講座です。文学をとおして、埼玉を見てみませんか。

とき▶11月1日(金)午後2時～4時

ところ▶保健センター

講師▶山村秀樹さん(元さいたま文学館解説員)

定員▶50人【先着順】

申込み・問合せ▶10月1日(火)から電話で市立図書館へ。

摂食障害を語り合おう!グループミーティングで同じ悩みを語り合いませんか?

とき▶10月26日(土)午前10時～正午

ところ▶桶川公民館

対象▶摂食障害(拒食症・過食症)で悩んでいる人とその家族

費用▶無料

持ち物▶筆記用具

講師▶粕谷なちさん(カウンセラー)

申込み▶不要

詳しくは☎桶川公民館

第10回 桶川市消費生活展フリーマーケット出店者募集

と き▶11月9日(土)午前10時～午後3時(搬入は8時30分頃です) ※雨天中止

ところ▶駅西口公園 出店料▶200円 定員▶10組【先着順】

その他▶業者または未成年者のみの出店はできません。飲食物の販売はご遠慮ください。出店者の専用駐車場はありません。10月30日(火)午後2時から、市役所第2会議室で打ち合わせがありますので必ずご出席ください。

申込み▶10月23日(火)までに、電話またはメール(bunka@city.okegawa.lg.jp)で自治文化課へ。

主 催▶第10回桶川市消費生活展実行委員会

※実行委員会の判断により、出店をお断りする場合がありますのでご了承ください。

※第10回桶川市消費生活展の詳細は、「広報おけがわ」11月号に掲載します。

ものづくり技能フェスタ! 技術の魅力とものづくりの感動を体験を開催します

内容▶展示・レゴロボットや最先端ロボット、F1模型、びっくり雛壇など。即売・ワインやジャム、地元野菜や特産品、生花など。実演・子供向け木工工作、タイルコースターづくりなど多数

とき▶10月19日(土)午前10時～午後4時、20日(日)午前10時～午後3時

ところ▶県民活動総合センター

費用▶無料

詳しくは☎県産業人材育成課 ☎8304602

第22回川田谷公民館サークル発表会 ～川田谷公民館で活動しているサークルの成果をご覧ください～

と き▶10月12日(土)・13日(日)午前10時～午後4時 ところ▶川田谷公民館(川田谷生涯学習センター内)

展 示	折鶴会(折鶴)、手編さくら(手編)、陶芸サークル(作陶)、パッチワークパンジー(パッチワーク)、七宝焼き彩の会(七宝焼)、スイートピー会(フラワーアレンジメント)、桶川フォトクラブ(写真)、蒼風会(油絵)、水彩クラブ(水彩画)、べにばなウッド(木工)	
発 表	12日(土) 午前11時から	パドルジャークス(健康体操)、コールビオレッテ(合唱)、桶川ハーモニカクラブ(ハーモニカ)、
	13日(日) 午前11時から	笛吹童子(オカリナ)、ブリュージュ(フォークダンス)、おけがわボラネット(講談)
販 売	12日のみ 郷土料理すみれ(田舎まんじゅう)	

※手作り布ぞうり体験、オケちゃんとの記念撮影会を予定しています。(13日のみ)

主 催▶川田谷公民館サークル発表会実行委員会 詳しくは☎川田谷公民館

外壁塗装工事

埼玉県知事 許可(般-22)第56065号

二チエー塗装

(ホームページ) 桶川市 二チエー塗装 検索

住まいの塗り替えお任せください

桶川市下日出谷943-228 ☎048-786-0004 ☎0120-137-156

弁護士にご相談を。

大宮駅徒歩3分

オレンジ法律事務所

ORANGE LAW OFFICE http://orangelaw.jp

◎不動産 ◎遺言・相続 ◎離婚等の夫婦問題 ◎特許商標◎交通事故◎債権回収◎刑事事件◎労働問題

法律相談初回30分無料(要予約) TEL 048-782-5757

■土日相談、事前予約により柔軟に対応致します。お気軽にお電話下さい

10月 桶川市 へに花ふさと館 ☎729-1611 申し込み時間：午前9時～午後6時
FAX 727-0255

催し物	とき	主な内容
フリーマーケット	毎月第1日曜日 午前9時～午後4時	安くてよい品の展示即売 ※出店者募集中！
ふるさと蚤の市	毎月第2日曜日 午前9時～午後4時	古民具・古着などのアンティーク商品の販売
《開講講座》 ※応募状況については電話でお問合せください。		
そば打ち教室 ①初級コース ②中級コース	毎月第3土曜日 ①午後1時～4時 ②午前9時30分～午後0時30分	受講料▶①2,000円/②2,500円 ※試食付き、他に2人前の蕎麦がお持ち帰りできます。
木工細工教室	毎月第2・第4金曜日 午前9時～正午	受講料▶1,000円/回 教材費▶500円～1,500円 ※初めての方は好きな干支作りで工具に慣れていただきます。
陶芸教室	毎週水曜日 ①午前9時～正午 ②午後1時～4時	受講料▶4,000円/月 教材費▶700円～800円
書道教室	毎月第2・第4金曜日 午前9時30分～正午	受講料▶1,000円/回 ※初級から上級まで
《イベント & サービス》		
デッサン絵画講習会 (ふるさと館共催)	10月17日(木) 午前9時～正午	初心者大歓迎！水彩画・油絵の生徒も募集中。 受講料▶1,500円
第7回 ふるさと再発見講座 (ふるさと館共催)	10月19日(土) ①午後1時30分～2時 ②午後2時～3時45分	①県内の民話語りグループによる民話の発表(ふるさと伊奈語り部の会・民話語りわらしべ) 受講料▶無料 ②講座「富士山と富士講」赤石光資さん(埼玉民俗の会・上尾市) 受講料▶600円※中学生以下無料
ジャズライブ in へに花ふるさと館 vol.2 (ふるさと館共催)	10月26日(土) 午後5時30分開演	60年代のモダンジャズを中心にTAMON KATO THE UNITが歌い上げます。主催：徹&敏企画 費用▶前売り2,500円(当日3,000円)

企画展「近代俳句の革命児 水原秋櫻子」関連事業

内容▶①担当学芸員講座「秋櫻子―埼玉に残した足跡―」②記念講演会Ⅰ「祖父水原秋櫻子を語る」③記念講演会Ⅱ「秋櫻子の句を鑑賞する」

さいたま文学館 情報

開館時間▶10時～17時30分
Hd▶http://www.saitama-bungakukan.org/

10月の【休館日】のお知らせ

さいたま文学館
桶川市民ホール
7日(月)・15日(火)・21日(月)・22日(火)・28日(月)

桶川市へに花ふるさと館
7日(月)・15日(火)・21日(月)・28日(月)

「平家物語の世界」野を駆け河を渡り時間を超える文学」と題した「平家物語」についての講演会です。

とき▶11月2日(土)午後2時～3時30分 ところ▶文学ホール

講師▶松尾葦江さん(國學院大學文学部日本文学科教授)

定員▶200人 費用▶無料

申込み▶10月11日(金)《必着》で、往復はがきに講演会名、住所、氏名、年齢、電話番号を明記し、さいたま文学館へ。

古典の日記念講演会

とき▶①10月12日(土)②10月26日(土)③11月16日(土)いずれも午後2時～3時30分 ところ▶文学ホール

講師▶①若松良一さん(さいたま文学館主幹)②徳田千鶴子さん(馬酔木主宰)③根岸善雄さん(馬酔木同人会長)

定員▶各200人【先着順】

費用▶無料

申込み▶電話で、さいたま文学館へ。

桶川市民ホール 情報

※当日市民ホール前駅西口公園にて、商工会青年部とのコラボ企画あり。詳細は11月号に掲載予定です。

とき▶11月9日(土)午後4時30分開場、5時開演

費用▶全席指定前売4,200円、当日4,700円↓チケット販売中(売切れはご容赦ください。)

GOING UNDER GROUND TOUR 2013～14
「ならば青春の光」ふるさとライ
ブ―荒川わたれ vol.4―

とき▶11月28日(木)午後1時30分開場、2時開演

費用▶全席指定S席3,000円、A席2,000円※当日券は各500円増し※未就学児入場不可↓チケット

20th ANNIVERSARY HENGETE.
クッティーン楽団「タンゴエ
モーション」

彩の国いきいきフェスティバル
ファミリコンサート
「ともものグラフィタ音楽会」

とき▶11月4日(月・休)①午前10時30分開場、11時開演②午後1時開場、1時30分開演

定員▶300人【先着順】

費用▶前売大人1,000円、こども800円、当日大人1,200円、こども900円

申込み・問合せ▶電話(728-7113)、来館またはHPで。

彩の国いきいきフェスティバル

とき▶11月4日(月・休)午前10時～午後3時30分

内容▶子ども遊びコーナー、白バイ・自動車の展示、移動水族館、埼玉のご当地アニメ、音楽演奏・ダンスなどの発表、模擬店、フリーマーケットなど

定員▶入場自由(一部有料)

問合せ▶電話(728-7116)またはHPで。

県民活動総合センターからの
お知らせ (http://www.kenkatsu.or.jp/)

中山道六十九次の交流を目的に、毎年宿場会議が開催されており、今年は鴻巣宿が会場地となります。関連イベントが盛りだくさんですのでぜひお越しください。

とき▶10月19日(土)・20日(日)※20日の午前11時15分～午後3時頃まで將軍鷹狩り行列が行われます

ところ▶中山道とその周辺

内容▶將軍鷹狩り行列、本陣イベント、中山道鴻巣宿展、原馬室獅子舞・棒術演舞、神田鯉風さん(講師)による中山道講談

同時開催▶おとりまつり、商工フェスティバル、コスモスフェスティバルなど

問合せ▶鴻巣市商工観光課 ☎048-0481

鴻巣市 Kanosu City
第27回全国中山道宿場会議
鴻巣宿大会を開催



とき▶11月2日(土)～10日(日)午後3時まで

ところ▶北本総合公園(北本市古市場1-167)

主催▶きくまつり運営委員会

内容▶懸崖、盆栽、つくり菊、大菊厚物、大菊管物、嵯峨、だるま、福助などの菊の展示。イベント日(11月9日(土)、10日(日)午前10時～午後3時)には各種イベント、模擬店、フリーマーケット、縁日コーナーなど。

問合せ▶北本総合公園管理事務所 ☎048-592-4050



北本市 Kitamoto City
第19回 北本きくまつり

とき▶11月22日(日)午後2時30分開場、3時開演

費用▶全席指定大人2,000円、高校生以下1,000円※当日券は各500円増し※未就学児入場不可※宝くじ助成により、特別料金になつていきます。↓チケット販売中

「さいたまクリテリウム by ツールドフランス」が開催されます

とき▶10月26日(土)午前10時～午後5時

ところ▶さいたま新都心周辺

内容▶自転車レースの最高峰「ツールドフランス」の名を冠した世界初のイベントが行われます。先のフランス本大会上位入賞者と国内選抜選手による夢のレースが繰り広げられるほか、けやきひろばなどでは、飲食・物販ブースなども企画されています。詳しくは公式サイトをご覧ください。

問合せ▶社)さいたま観光国際協会 ☎647-8338 FAX 647-0116



..... < 広告 >

相続・遺言・借金 着手金不要、費用分割可

売買、贈与の登記。その他法律に関すること、暮らしの困りごと等、お気軽にご相談下さい。 **相談無料**
(任意整理・過払金請求・個人再生・自己破産・ヤミ金対応)

☎048-775-5892/FAX 048-772-0076

朝日総合法務事務所 【要予約】
平日 9:00～17:00 (12:00～13:00 除く)

司法書士 井口 鈴子 (簡裁代理権取得)

〒363-0023 埼玉県桶川市朝日2丁目12番23号 予約により、土、日、祭日の面談可
http://homepage2.nifty.com/asahi-houmu/

はっぴい ばーす데이

12月生まれの子どもの写真(3歳まで)を募集します。応募は写真(顔全体がはっきりと写っているもの、裏面にお子さんの名前)と、別紙に①お子さんの名前(ふりがな)・②生年月日・③保護者名・④住所・⑤電話番号・⑥簡単なメッセージ(50字程度)を明記し、〒363-8501 桶川市泉1-3-28 桶川市役所秘書広報課「はっぴいばーす데이」あてにお送りください。(10月10日消印有効)※応募者多数の場合は抽選となります。※過去に掲載されたお子さんのご応募は、ご遠慮ください。

10月生まれだよ!

あやか
島田 彩香ちゃん〈東〉
1歳おめでとう! 彩香のエロポの笑顔がママは大好きです。お兄ちゃん達と仲良く元気に育ってください。

ひいろ
中野 陽彩ちゃん〈寿〉
3歳のお誕生日おめでとう♡トーマスや電車が大好きなひいろちゃん。元氣な笑顔がパパとママの宝物だよ!

ゆいと
中野 結翔ちゃん〈寿〉
1歳のお誕生日おめでとう♡よく食べよく遊ぶ結くん。パパとママのところに産まれてきてくれてありがとう!

坂口 ころろちゃん〈泉〉
こころ♡Happy Birthday♡これからも、元氣に大きくなつてね! いつもたくさん笑顔ありがとう★1歳おめでとう♪

あかり
竹村 明莉ちゃん〈末広〉
1歳のお誕生日おめでとう☆明莉の笑顔がみんな大好き! これからも明るく楽しい時間を一緒に過ごしていこうね!

りえ
鄭 莉恵ちゃん〈上日出谷〉
愛らしい笑顔で皆を和ませてくれる莉恵! 1歳の誕生日おめでとう♡元氣いっぱい笑顔いっぱいになってね♡

ふりな
知久 絵理奈ちゃん〈若宮〉
絵理ちゃん 1歳のお誕生日おめでとう! これからも、いっぱい食べていっぱい寝て元氣に成長してね♡

ふくと
近野 福斗ちゃん〈坂田〉
いつもニコニコかわいい福ちゃん! 1歳のお誕生日おめでとう。これからも福ちゃんの笑顔で、みんなを幸福にしていこう!!

かなと
星野 奏斗ちゃん〈倉田〉
かなと、3歳のお誕生日おめでとう!! ほんとにもちやんが大好き! 電車大好き! 氣は強いけど、恥ずかしがり屋さんの奏斗。これからは元氣に楽しく過ごそうね♡

しょうご
武井 晶瑚ちゃん〈上日出谷〉
2歳のお誕生日おめでとう!! 毎日元氣いっぱい笑顔の晶瑚におんなを驚かせます! これからもお兄ちゃん、お姉ちゃんと仲良く♡のんびり子にすくすく育ってね☆

はるか
安倍 遥香ちゃん〈加納〉
2歳の誕生日おめでとう♪パパ・ママ・じいじ・ばあばたちみんなに愛されている遥香♡これからも思いでたくさん作るうね!

はる
秋山 波琉ちゃん〈東〉
ハル、3歳のお誕生日おめでとう! 大好きなヒーローみたいな強くて優しい男の子になってね。

けんた
濱元 純太ちゃん〈坂田〉
男の勲章!! けど、もう作らないでネ。

れいと
渡邊 伶音ちゃん〈下日出谷西〉
1歳のおたんじょう日おめでとう♡これからも伶音が沢山笑顔でありますように☆大好きだよ♡

らも
柴本 侑夢ちゃん〈若宮〉
侑夢ちゃん 2歳のお誕生日おめでとう♡おしゃべりと歌が大好きな、おしゃまならむちゃん。元氣で優しい子に育ってね!

応募要領

※①作品 俳句は1人3句、短歌は1人1首まで/ふりがなを付け、必ず楷書で記入
※②住所 ③氏名(ふりがな) ④電話番号を記入のうえ【郵送】直接またはホームページ【トップページ】広報ホームページにおけがわ文芸から投稿で秘書広報課へ。
※発表 表：毎月の選考会により、上位、俳句10句、短歌7首を応募順に掲載
※締切り：10月15日消印有効(今回の応募は、12月号の掲載となります。)

おけがわ文芸

俳句 (選句協力：桶川市俳句連盟) (敬称略)

幼さの残る庭師の汗光る
島ひとつ香りで包む花みかん
草いされシルバー旗立て奉仕隊
兩岸を鮎釣る竿の槍倉
風鈴に語りかけおり笠智衆
せせらぎのおのが影追ふ秋茜
炎天下歩きたくない午後買物に
白萩のまだ触れ合はぬ花の数
みはるかす夏草覆う被災の地
大夕立柴犬座敷に鎮座せり

下日出谷 山下 恭子
坂田 山口 宏子
上日出谷 押川 孝
神明 佐藤 和也
若宮 春日 千代子
泉 小澤 水明
坂田 山崎 洋子
上日出谷 小宮山 勝
増子 彰司
小柏 キヨ

川田谷 小松 正夫
坂田 山口 宏子
坂田 山崎 洋子
上日出谷 小宮山 勝
増子 彰司
小柏 キヨ

東 田中美智子
下日出谷 山下 恭子
加納 宮本一佐子
泉 外山 ナミ
坂田 小林 茂之

まちの話題

Photo Sketch

フォトスケッチ

祝・敬老



敬老事業の一つとして、鳥羽一郎歌謡ショウが行われました。代表曲「兄弟船」などが歌われました。(9月8日：市民ホール)

22年ぶりに大会記録更新



第59回全日本通信陸上競技埼玉県大会1500メートル種目において、22年ぶりに全日本通信最高記録を更新した桶川西中学校1年の細田海音さんが、市長を表敬訪問しました。これからの活躍を期待しています。(8月6日：市長室)

巨大なスイカにビックリ!



毎年恒例の桶川ジャンボスイカコンテストが開催されました。(8月24日：べに花ふるさと館)

平成25年度 第7回市民ミニバレー大会の結果

と き：9月1日(日)
と ころ：サン・アリーナ
主 催：桶川市スポーツ推進委員連絡協議会

【一般女子の部】		
優 勝	ぱんだ・いちごミルク	吉田・佐藤・若山・真鍋・遠藤・山口
準優勝	ぱんだ・まっちゃんミルク	上・安保・甘楽・小野・杉本
3 位	PEACH②	高橋・柳原・三須・関口・緒方・加藤

【シニア女子の部】		
優 勝	キララA	長島・小葉・今井・高久
準優勝	フラワーズA	岸・小泉・横堀・宮崎
3 位	キララB	橋本・平沢・関口・山下

【一般男子の部】		
優 勝	最強杏仁豆腐	初田・駒場・石原・長島
準優勝	キャピア	高橋・鈴木・高柳・花本
3 位	キララ	常山・清野・藤井・平沢・森本

体育協会川田谷支部第48回球技大会結果

と き：7月7日(日)
と ころ：川田谷小学校、桶川市総合運動場
参加人数：ソフトボール 11チーム 210人
バレーボール 4チーム 50人
主 催：桶川市体育協会川田谷支部

【男子の部 ソフトボール】	
1 位	ブルーインパルス (1分団)
2 位	フォックス (3分団)
3 位	ブラボーズ (8分団)
3 位	三田原ソフト (2分団)

【女子の部 バレーボール】	
1 位	三田原 (2分団)
2 位	つくし (1分団)
3 位	すみれ (4分団)

共に歩む明日の笑顔

一人暮らしで将来が不安。
自分らしい生活を維持したい。
遠く離れた父母を近くに呼び寄せたい。

入居一時金なし(敷金2ヵ月分)
家賃 56,000円～
共益費 20,000円
基本サービス費 26,250円
食費(30日分) 45,000円

上尾市大字南56番地
運営 株式会社エルアンドビー

見学大歓迎

平成25年7月オープン!

訪問診療も受けられるので安心です!
24時間選べるケアサポート!
サービス付き高齢者向け住宅
アイエリア北上尾
048-772-0000

27 2013. 10

2013. 10 26

「広報おけがわ」は、自治会で配付されるほか、市内のスーパー・郵便局・公共施設・桶川駅および一部コンビニでもお取り扱いいただけます。
「広報おけがわ」は、紅花の会の協力により拡大写本、音訳が行われています。ご希望の方は秘書広報課☎786-3211へ。
「広報おけがわ」の広告については、桶川市が推奨しているものではありません。

12月号の締め切りは、10月10日(木)です。

※締め切りを過ぎた場合は翌月号の掲載となります。

市民伝言板



■桶川英会話clubメンバー募集！
『桶川英会話club』
毎月第1・3木曜日19時～19時55分
／響の森2階会議室／6人／月額2,000円(施設使用料・テキスト代)
／初級者(大人)／趣味で学びたい人も、仕事で必要な人もどうぞお気軽にご参加ください／矢島☎080-1057-3867

■どなたでも楽しく踊りましょう
『ダンス愛好会』
毎月第2・4日曜日13時～16時／桶川公民館／30人／200円／大山☎080-5005-8715

■親子ビクス『スターダストキッズあつる組』
毎週火曜日15時30分～16時20分／サン・アリーナ剣道場／月額2,500円／2,3歳～年長までのお子様とそのお母様／親子一緒に遊びながら、ダンスの基本ステップを取り入れながら、リズムに合わせて体を動かしましょう／無料体験あり／田中☎677-2685

■詩吟『泉青会』
毎月第1・3金曜日10時～12時／桶川公民館／6人／月額2,000円
／見学・無料体験2回可／初心者歓迎／詩吟と歌謡曲、抒情歌を歌ってみませんか／青山☎786-5980

12月号の締め切りは、10月10日(木)です。

※締め切りを過ぎた場合は翌月号の掲載となります。

市民伝言板



※内容・文責については、団体に問い合わせください。
※加納公民館および総合福祉センター(東公民館など)が耐震工事のため、活動場所が変更される場合がありますのでご了承ください。

開催します

■スポーツ吹矢の無料体験と練習見学会『桶川スポーツ吹矢クラブ』
10月5日(土)9時30分～11時30分・12日(土)13時30分～15時30分／桶川公民館／各日10人(先着順)／入会金500円・年額4,000円／腹式呼吸で健康増進！会員の練習を見ながら無料で体験できます／塚田☎787-3209

■第31回カラオケ発表会『桶川市カラオケ連合会』
10月6日(日)10時～18時／市民ホール／無料／先着150人に粗品進呈／絵鳩☎773-4728

■展示会『10人10色手作り仲間の集い第三弾』
10月8日(火)・9日(水)10時30分～18時(9日は9時から)／響の森ギャラリー／着物リメイク、和布小物、陶器、アクセサリーなど／米村☎090-3341-0286

■写真展 友志展五『友志会』
10月10日(木)～14日(月・祝)10時～

17時(10日は12時から・14日は16時まで)／響の森ギャラリー／無料／小島☎786-2482

■第6回舞踊発表会『桶川友の会』
10月14日(月・祝)10時15分開場、10時30分開演／市民ホール／700人／無料／皆さんお誘いあつて是非見に来てください／古川☎771-2883

■木目込み千支講習会『桶川市美術会』
10月26日(土)・27日(日)13時～17時／桶川公民館／40人／3,500円／持ち物：はさみ・目打ち／往復はがきに住所・氏名・電話番号を記入のうえ、坂田裕紀方桶川市美術会(〒363-0013 東1-6-26)へ／坂田☎771-6969

■第41回母親大会『第41回桶川母親大会実行委員会』
10月27日(日)10時～16時／べに花ふるさと館／午前：講演『平和』のこと、「憲法」のこと、学ぼう！話そう！考えよう！講師・弁護士上田月子先生／午後：分科会①憲法について深く知りたいもっと聞きたい②桶川の町づくり・こんな桶川になったらいいな／80人／桶川市後援／坂下☎75-5996

■桶川高校吹奏楽部コンサート『桶川中学校PTA生涯学習部』
11月3日(日・祝)14時開場、14時30分開演／桶川中学校体育館／300人／

無料／スリッパ持参／桶川中学校☎787-1311

■桶川市親子テニス教室『桶川市テニス協会』
11月3日(日・祝)・4日(月・休)13時30分～14時30分(予備日11月10日(日)／桶川グリーンテニスクラブ／各16人／1日500円／小学生および保護者(子どものみの参加可)／大関☎070-6570-9937

■桶川市ミックスダブルステニス大会『桶川市テニス協会』
11月10日(日)／大熊テニスクラブコート／4,000円／市内在住・在勤の人／11月1日(金)申込み締切／大木☎74-0084

募集します

■卓球『卓楽会』
毎週水曜日19時～21時／サン・アリーナ／若千名／月額500円／経験があり試合に参加できる人／卓球を通して楽しい人生を送りませんか／阿部☎728-4314

■社交ダンス『ダンスフォージョイ』
毎週火曜日14時～16時／桶川公民館／入会金1,000円・月額3,000円／中高年、初心者歓迎／太前☎728-2639

■総合武術教室体験教室『総合武術教室 武活道 Martial Arts Life』
11月5日～26日毎週火曜日16時～18時／サン・アリーナ柔道場／10人／1,000円／5歳以上の人／空手やカンフーなど武術の技を用い、音楽に乗せて表現します。技だけでなく、心の成長にも重点を置き、個性を伸ばす教室です／福田☎090-3594-9590

■リズム体操『ピーチ』
毎月3回火曜日10時～11時30分／農業センター／入会金1,500円・月額2,000円・保険代1,000円／女性／楽しくさわやかな汗をかきましょう／斉藤☎787-0275

■健康気功『ヘルシーファミリ』
毎週月曜日9時30分～10時50分／サン・アリーナ／月額2,000円／初心者／気功の基本を学び、美しい二胡の音色に合わせて、ゆったりとした動作と腹式呼吸で内臓機能を高めませんか／板川☎090-8511-7870

■親子体操『ファースト・ステップ』
10月1日～12月24日毎週火曜日11時～11時50分／サン・アリーナ／若干名／1回100円／持ち物：運動のできる服装、飲み物／就園前のお子さんとお母様／3か月限定で1回100円です。是非遊びに来てください／犬飼☎782-6337

■投稿規程

○投稿は所定の用紙(ホームページからも入手できます)で提出してください。

○政治、宗教、営利、個人活動などを目的としたものは掲載できません。

○開催記事は広く市民一般を対象としたもので、同一内容を2回以上掲載することはできません。

○募集記事は一団体につき年2回までとし、連続での掲載はできません。

○開催・募集記事を合わせて、掲載は年6回を上限とします。

○申込者は団体の構成員とし、指導的な立場の人は除きます。

○個人的な物品の授受については掲載できません。

○原稿の内容は編集の都合上、一部省略する場合があります。

■演歌・歌謡曲を歌おう！『桶川歌の会』

毎月第1・3月曜日午前10時～11時30分／パームホール(東中裏)／10人／月額3,000円／ユーモアのある歌唱指導、グループレッスン／鈴木☎877-2271

〈広告〉

悩み事解決のお手伝いをします

遺産相続 遺言書作成、遺産分割協議、遺留分等

離婚問題 慰謝料、財産分与、養育費、年金分割等

労働問題 解雇、残業代、セクハラ、パワハラ等

不動産 売買・賃貸の諸問題、マンション管理等

債権回収 売買代金・請負代金・貸付金の請求等

企業法務 契約書作成、取引トラブル、顧問契約等

お気軽にご相談下さい

浦和駅西口徒歩2分

◆相談料30分5250円(事前にご予約下さい)

高橋徹総合法律事務所

弁護士 高橋徹

☎048-815-6077

電話受付：平日午前10時～午後6時
時間外相談は予約時にご確認ください
さいたま市浦和区高砂2-1-2駒崎ビル402

〈広告〉

生命保険
無料相談会のお知らせ

加入している保険の内容がわからない…
保険を見直して家計費を節約したい…

『保険クリニック大宮店』では、
保険を熟知した専門家が、
どの保険会社にもかたよらない
アドバイスをしてくれます。
疑問や不安を解消して、
毎月の保険料を節約しませんか？

保険クリニック 大宮店
☎0120-132-271

☎10:00～18:00
休 水曜・祝日
大宮駅東口徒歩3分 高島屋近く
大宮区仲町2-23-2-3F
※無料駐車場あり

予約制 相談は無料です
募集代理店:(株)アイリックコーポレーション

おけがわ
2013
10
NO.
949

発行／桶川市役所
編集／秘書広報課

平成25年・10・1発行
桶川市長 小野克典

〒363-8501 埼玉県桶川市泉1-3-28

TEL 048-786-3211 FAX 048-786-9866

休日当番医

【診療時間】 午前9時～午後5時

【診療科目】 医療機関に電話で確認してから、受診してください。

(都合により変更したり、当直の専門医が限定される場合があります。)

月 日	医療機関名	診療科目	所在地	TEL
6日	埼玉県中央病院	内、外、整外	桶川市	776-0022
	大友外科整形外科	整外、皮、リハ、外	北本市	048-591-7000
	内田クリニック	外、内、整外、皮、泌、肛門、リハ	伊奈町	728-9296
13日	川田谷クリニック	外、内、胃腸、皮、リハ	桶川市	787-2531
	青木クリニック	内、循環内、呼、小	北本市	048-592-1033
	伊奈病院	内、外	伊奈町	721-3692
14日	埼玉県中央病院	内、外、整外	桶川市	776-0022
	山田医院	内、小	北本市	048-593-0353
	金崎内科医院	内、糖尿病内、小	伊奈町	728-8550
20日	かばやま眼科医院	眼	桶川市	786-0121
	埼玉県中央病院	内、外、整外	桶川市	776-0022
	北本整形外科	整外、皮、リハ	北本市	048-591-8871
27日	栗原クリニック	内、循環内、小	桶川市	786-2168
	いなぎ e n t クリニック	耳鼻咽喉、気管食道、形外	北本市	048-593-4567
	伊奈病院	内、外	伊奈町	721-3692

北足立歯科医師会休日診療所

鴻巣市赤見台1-15-23

☎048-596-0275

診療日時：日曜、祝日

午前9時30分～午後0時30分

県救急医療情報センター

☎048-824-4199

緊急に受診が必要なときに診療可能な医療機関を24時間体制で案内しています(歯科を除く)。

小児救急電話相談(#8000)

急いで病院にかかる必要性や、家庭での処置方法をアドバイスしています。

受付日時：

月～土曜 午後7時～翌朝7時

日曜・祝日 午前9時～翌朝7時

小児初期救急当番医

診療日時：月～土曜

午後8時～10時

(祝日、年末年始を除く)

<当番医の問合せ>

県央広域消防本部指令課

☎048-597-3301(24時間対応)

10月のごみ収集日程表

●環境センター(リサイクル推進課) ☎728-1902

	燃やせるごみ	古着・新聞紙・雑誌・段ボール・紙パック	紙製の容器と包装紙	プラスチック	金属・ガラス・乾電池	その他
高崎線東側	3・7・10・15・17・21・24・28・31	5・19	4・18	1・8・16・22・29	11・25	9
高崎線西側	1・4・8・11・16・18・22・25・29	12・26	2・23	3・10・17・24・31	7・28	21

※第2・第4土曜日は粗大ごみのみを受け入れます。(午前8時30分～11時30分)

※ごみは朝8時までに出示しましょう。雨天の場合は、古着の排出は控えてください。

※買い物はマイバッグを使用しましょう。 ※レジ袋はごみ袋として使用できません。

<広告>

今月の納税

市民税・県民税【第3期】

国民健康保険税・介護保険料・後期高齢者医療保険料【第4期】

納期限…10月31日

納税は期限内に！

(社)埼玉県建設業協会会員 (社)日本下水道管路管理業協会 埼玉県公安委員会認定第43000636号

青木清掃株式会社

営業品目

★下水道維持管理業【側溝・水路清掃、TV調査、止水工事】

★土木工事一式【上下水道、舗装、浚渫】

★管更生工事

★一般、産業廃棄物運搬処理業 ★浄化槽清掃・保守点検業

【本 社】〒363-0015 埼玉県桶川市南一丁目2番6号

TEL 048(775)1551(代)

【事業本部】〒363-0004 埼玉県桶川市五丁台425番1号

TEL 048(728)8273(代)

ご家庭で処理できないゴミがある、側溝が詰まってしまった、土木工事業等
お困りなことがございましたら、お気軽にご相談下さい！皆さまのお役にたちます！



桶川市防災情報メール ※受信設定を確認のうえ登録ください。

okegawa-city_subscribe@jam2.oshirase-plus.jpへ空メール送信

